



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI TORINO

Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne

Sede Legale: Via S. Ottavio, 20 – 10124 Torino

Partita Iva: 02099550010 – Codice Fiscale: 80088230018

Repertorio n. 3/2019

PROT. N. 111 DEL 04/02/2019

Delibera del Consiglio di Dipartimento del 23/01/2019

**BANDO N. 2019/DLL/01/BS**  
**DATA SCADENZA 21/02/2019**

**BANDO DI CONCORSO, PER TITOLI E COLLOQUIO, PER IL CONFERIMENTO DI N. 1 BORSA DI STUDIO DI RICERCA AI SENSI DEL “REGOLAMENTO PER L’ISTITUZIONE DI BORSE DI STUDIO DI RICERCA” DELL’UNIVERSITA’ DI TORINO.**

**Il Direttore**

**Premesso**

Che con deliberazione del 23/01/2019 il Consiglio del Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne ha deliberato l’attivazione di n. 1 borsa di studio di ricerca di cui all’art. 1 lettera A) del “Regolamento per l’istituzione di borse di studio per la ricerca” dell’Università di Torino;

**Decreta**

**Art. 1 – Borsa di studio di ricerca**

Il Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne, bandisce n. 1 borsa di studio di ricerca della durata di **3 (TRE) mesi** ai sensi dell’art. 1 lettera A) del “Regolamento per l’istituzione di borse di studio per la ricerca” dell’Università di Torino.

L’importo della borsa è di Euro **3.399,00** (tremilatrecentonovantanove/00) ed è corrisposto in rate mensili posticipate.

La borsa, volta a favorire la formazione del borsista nello svolgimento di un’attività di ricerca, è destinata allo svolgimento di attività di ricerca nell’ambito del progetto “TRIC\_CRT\_17\_01 - Open Literature: il digitale per il patrimonio letterario- umanistico e il patrimonio letterario-umanistico per il digitale”, presso il Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne.

L’attività di ricerca consiste in:

- Ricerca, selezione e analisi critica di materiali testuali e iconografici in pubblico dominio concernenti autori e opere della letteratura tedesca del primo Novecento di rilevanza all'interno del progetto Open Literature, ai fini anche della pubblicazione su piattaforme Wikimedia e piattaforme per l’annotazione digitale di testi letterari. In particolare, il lavoro si concentrerà su un corpus di testi in lingua originale concernenti autori in pubblico dominio e su specifici milieux intellettuali tedeschi delle Avanguardie attivi tra le due guerre; tali opere saranno oggetto di arricchimento mediante approfondimenti critici e campionature di traduzione in italiano, attraverso il software di annotazione “Hypothes.is”, e del caricamento di dati connessi ai testi sulla banca dati aperta e collaborativa Wikidata. Si prenderà in esame un ventaglio di opere già disponibili presso Biblioteche Digitali esterne a UniTO già digitalizzate e di cui viene concesso il riuso a scopo di ricerca.

L’inizio delle attività è stabilito, in ragione delle esigenze della struttura e della ricerca, dal Responsabile Scientifico in accordo con il Direttore del Dipartimento e con il borsista.

**Art. 2 – Requisiti di ammissione**

La borsa è destinata a cittadini italiani e stranieri in possesso del:

- Diploma di Laurea in Lingue e letterature straniere (ordinamento previgente ex DM 509/99) oppure laurea specialistica (ordinamento ex D.M. 509/99) equivalente oppure Laurea magistrale equivalente (DM 270/04) ovvero di titolo equipollente conseguito presso Università straniere. In tale ultimo caso, qualora il candidato non sia già in possesso della “Dichiarazione di equipollenza” rilasciata dal Miur, deve richiederla alla Commissione Giudicatrice che può esprimersi ai soli fini della fruizione della borsa di studio;





UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI TORINO

## Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne

Sede Legale: Via S. Ottavio, 20 – 10124 Torino

Partita Iva: 02099550010 – Codice Fiscale: 80088230018

- Competenze in Informatica Umanistica, comprovata da percorso di formazione; in particolare, conoscenza ed esperienza delle pratiche di annotazione digitale su piattaforme dedicate. Richiesta ottima conoscenza pacchetto Office, motori di ricerca, e-mail, i social media (twitter, blog, facebook), risorse digitali per la ricerca bibliografica e lo studio della storia culturale di area mitteleuropea,
- Conoscenza delle seguenti lingue straniere: Tedesco B2/C1; Inglese B2/C1; italiano madrelingua
- Comprovate conoscenze della letteratura Mitteleuropea, anche in ottica comparatistica
- Conoscenza di lingua straniera: Inglese (livello B1).

### **Altri titoli preferenziali valutabili**

- Pubblicazioni inerenti le tematiche culturali del bando in oggetto;

### **Eventuali requisiti preferenziali a parità di merito:**

- Competenze in ambito traduttivo (traduzione letteraria tedesco-italiano) comprovate da percorsi di studio e/o da pubblicazioni.

In ogni caso occorre:

- godere dei diritti civili e politici;
- non aver riportato condanne penali e non essere destinatario di provvedimenti che riguardano l'applicazione di misure di prevenzione, di decisioni civili e di provvedimenti amministrativi iscritti nel casellario giudiziale;
- essere a conoscenza di non essere sottoposto a procedimenti penali

E' preclusa la partecipazione alla presente procedura a coloro che abbiano un grado di parentela o di affinità, fino al quarto grado compreso, con un professore afferente al Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne, ovvero con il Rettore, con il Direttore Generale o con un componente del Consiglio Amministrazione dell'Ateneo.

### **Art. 3 – Responsabile Scientifico**

Il Responsabile Scientifico, sotto la cui supervisione il borsista svolgerà la propria attività di ricerca, è la prof.ssa Cristina Trincherò.

Al Responsabile scientifico è affidato il controllo del corretto svolgimento dell'attività del borsista. In caso di grave e continuato inadempimento da parte del borsista, il responsabile Scientifico deve tempestivamente comunicare al Dipartimento una motivata richiesta di decadenza della borsa.

### **Art. 4 – Prove (per titoli, curriculum e colloquio)**

La selezione per l'assegnazione della borsa è per titoli, curriculum e colloquio.

La Commissione dispone di 100 punti da suddividere in 70 punti per la valutazione dei titoli e del curriculum e 30 punti per la prova orale. Entro tali limiti, la Commissione stabilisce i criteri per l'attribuzione dei punti ai titoli e al colloquio, nonché il punteggio minimo per l'ammissione all'orale.

In ogni caso la Commissione deve attribuire un punteggio al titolo di Dottore di ricerca o titolo equivalente conseguito all'estero.

Il colloquio verterà su tali argomenti:

- Conoscenza della letteratura tedesca del primo Novecento, con particolare riferimento alle Avanguardie; verifica della conoscenza di nozioni di base di annotazione digitale; verifica della conoscenza della lingua tedesca (traduzione, orale, di un testo letterario) e della lingua inglese.

**Il colloquio si svolgerà il giorno 4 marzo 2019 alle ore 14, presso lo studio 19, Palazzo Badini Confalonieri, 4° piano, Via G. Verdi 10 - 10124 Torino.**

*Per sostenere il colloquio i candidati dovranno essere muniti di un idoneo documento di riconoscimento in corso di validità.*

Al termine dei lavori la commissione formula e pubblicizza la graduatoria di merito. Tale graduatoria verrà pubblicata sul Portale d'Ateneo, all'Albo Ufficiale d'Ateneo e sul sito del Dipartimento.





UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI TORINO

## Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne

Sede Legale: Via S. Ottavio, 20 – 10124 Torino

Partita Iva: 02099550010 – Codice Fiscale: 80088230018

In caso di rinuncia da parte del vincitore, la borsa di studio o la parte restante di essa può, su richiesta del Responsabile Scientifico, essere assegnata a concorrenti classificati idonei secondo l'ordine della graduatoria ove capiente.

Lo scorrimento della graduatoria è in ogni caso possibile solo ove residui un periodo pari almeno tre mesi di borsa.

### Art. 5 – Commissione

La Commissione, composta da tre esperti nel settore di ricerca oggetto della borsa di studio, è nominata dal Consiglio del Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne. I componenti della Commissione saranno resi noti dopo la scadenza del termine della presentazione delle domande mediante pubblicazione sul sito del Dipartimento.

### Art. 6 – Presentazione delle domande

La domanda di ammissione al concorso, redatta in carta semplice, deve essere indirizzata al **Direttore del Dipartimento di Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne**, secondo lo schema allegato (Allegato 1) e dovrà pervenire entro e non oltre il **21/02/2019**.

La domanda dovrà essere presentata con una delle seguenti modalità:

- Consegnate a mano, in busta chiusa, alla Sezione Contratti al Personale e Missioni Polo SUM, in Via Verdi n. 25, 3° Piano, dal Lunedì al Venerdì dalle ore 10,00 alle 12,00;
- A mezzo posta elettronica certificata (PEC) inviando dal proprio indirizzo di PEC personale una email all'indirizzo **linguedip@pec.unito.it** contenente la domanda di partecipazione, debitamente compilata e sottoscritta, nonché ogni altro documento richiesto, in formato PDF, unitamente alla scansione di un valido documento di identità (**citare nell'oggetto dell'email: PEC Domanda partecipazione bando n. 2019/DLL/01/BS**);
- A mezzo raccomandata a/r al seguente indirizzo: Università degli Studi di Torino, Sezione Contratti al Personale e Missioni Polo SUM, in Via Verdi n. 25, 3° Piano, 10124 Torino. Non saranno prese in considerazione le domande che pervengano all'indirizzo sopra indicato dopo la data di scadenza del bando, pur arrecanti la data del timbro postale anteriore o uguale a quella della scadenza.

Non saranno prese in considerazione le domande non sottoscritte, prive dei dati anagrafici (nome, cognome, codice fiscale).

Sulla busta contenente la domanda e la documentazione il candidato sia che opti per la consegna a mano oppure per l'invio a mezzo posta, dovrà chiaramente riportare la seguente dicitura **“Domanda Partecipazione Bando n. 2019/DLL/01/BS”**.

Il candidato può dichiarare, mediante autocertificazione, il possesso dei requisiti previsti dal bando di concorso.

Nella domanda ciascun candidato dovrà indicare:

- 1) cognome e nome, data e luogo di nascita, residenza, codice fiscale;
- 2) titolo di studio, data, voto e sede di conseguimento;
- 3) indirizzo presso il quale desidera che gli siano fatte pervenire tutte le comunicazioni relative ed eventuale numero telefonico;
- 4) di non aver riportato condanne penali né di avere procedimenti penali in corso.

Solo per i candidati che abbiano conseguito la laurea all'estero e non siano già in possesso della dichiarazione di equipollenza, la domanda dovrà altresì contenere la richiesta di dichiarazione di equipollenza ai soli fini della fruizione della borsa di studio.

Alla domanda di partecipazione dovranno essere allegati i seguenti documenti:

- a) Curriculum Vitae datato e firmato;
- b) Elenco delle pubblicazioni;
- c) Copia di un documento di identità in corso di validità.

I candidati borsisti sono inoltre tenuti a dichiarare, nella domanda di partecipazione al Bando di concorso per conferimento di n. 1 borsa di studio (**cod. 2019/DLL/01/BS**) di aver preso visione e di essere a conoscenza:

- della normativa in materia di anticorruzione, di cui alla legge 06/11/2012 n. 190 “Disposizioni per la prevenzione e la repressione della corruzione e dell'illegalità nella pubblica amministrazione” ed in materia di trasparenza, di cui al D.Lgs 14/03/2013 n. 33 “Riordino della disciplina riguardante gli obblighi di pubblicità, trasparenza e diffusione di informazioni da parte delle pubbliche amministrazioni”;
- del Codice di Comportamento dei dipendenti pubblici emanato con D.P.R. 16/04/2013 n. 62;





UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI TORINO

## Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne

Sede Legale: Via S. Ottavio, 20 – 10124 Torino

Partita Iva: 02099550010 – Codice Fiscale: 80088230018

- del Codice Etico della comunità universitaria emanato con D.R. N. 3890 del 21/06/2012 disponibili sul portale di Ateneo;
- del Piano Triennale di Prevenzione della Corruzione 2018-2020.

### **Art. 7 – Conferimento borsa di studio**

La borsa di studio è conferita con lettera d'incarico; tale lettera deve essere sottoscritta, per accettazione dal borsista ed essere restituita alla Sezione Contratti al Personale e Missioni Polo SUM, in Via Verdi n. 25, 3° Piano, dal Lunedì al Venerdì dalle ore 10,00 alle 12,00 e dalle ore 14,00 alle ore 16,00 non oltre la data di inizio della borsa stessa unitamente ad ogni altra documentazione richiesta dagli Uffici e necessaria per il conferimento della borsa stessa. A tutti i partecipanti viene comunicato l'esito del concorso mediante pubblicazione all'Albo ufficiale d'Ateneo, sul portale d'Ateneo alla voce Servizi oltre lo studio/Borse e premi di studio nonché sul sito del Dipartimento.

In caso di non accettazione, la borsa, su richiesta del Responsabile Scientifico, è assegnata a concorrenti classificati idonei secondo l'ordine della graduatoria, ove capiente.

### **Art. 8 – Copertura assicurativa**

La borsa è comprensiva del costo, a carico del Dipartimento, di adeguata polizza assicurativa personale obbligatoria sia contro gli infortuni verificatisi durante il periodo di presenza presso le strutture universitarie ovvero presso strutture esterne presso le quali il borsista è stato previamente autorizzato dal Responsabile Scientifico a svolgere la propria attività, sia per la responsabilità civile derivante dai danni a persone e cose che il borsista dovesse provocare.

Per la stipulazione delle polizze assicurative si deve far riferimento alle condizioni contrattuali indicate dai competenti uffici dell'Amministrazione centrale.

### **Art. 9 – Caratteristiche della borsa**

Il godimento delle borse non costituisce rapporto di lavoro autonomo o subordinato ed in nessun caso le attività svolte dal borsista possono essere proprie di prestazioni libero-professionali e/o di lavoro dipendente.

Le borse non danno luogo a trattamenti previdenziali e assistenziali, né a valutazioni o riconoscimenti giuridici ed economici, né a riconoscimenti automatici a fini previdenziali.

Le borse sono esenti dall'imposta sul reddito delle attività produttive e da quella sul reddito delle persone fisiche.

Le borse non possono essere cumulate con assegni di ricerca e con altre borse di studio a qualsiasi titolo conferite, tranne che con quelle concesse da istituzioni nazionali o straniere utili ad integrare, con soggiorni all'estero, l'attività di formazione o di ricerca dei borsisti.

Prevvia disponibilità dei fondi, il Consiglio di Dipartimento può deliberare, su richiesta del Responsabile Scientifico, il rinnovo della borsa ai sensi dell'art. 6 del "Regolamento per l'istituzione di borse di studio per la ricerca" dell'Università di Torino.

La borsa può essere sospesa in caso di grave e certificata malattia del borsista che si protragga per un periodo pari o superiore ad un mese.

E' altresì prevista la sospensione della borsa per maternità e per paternità in analogia a quanto disposto per i dottorandi e per gli assegnisti di ricerca dell'Università di Torino. La sospensione della borsa è disposta con proprio decreto dal Direttore del Dipartimento sentito il Responsabile Scientifico.

Esclusivamente per ragioni inerenti all'eventuale scadenza dei fondi disponibili, durante il periodo di sospensione delle attività per maternità/paternità, l'interessato/a può continuare a percepire la borsa; in tal caso le attività di ricerca dovranno proseguire oltre il termine del percepimento della borsa per un periodo pari al periodo di sospensione. In caso di mancato recupero del periodo di sospensione, l'interessato/a dovrà restituire le rate percepite corrispondenti al periodo non recuperato.

La durata complessiva dei rapporti instaurati dall'Ateneo, ai sensi del Regolamento per l'istituzione di borse di studio di ricerca" dell'Università degli Studi di Torino (D.R. 1977 del 5.5.2014), anche per periodi non consecutivi, con il medesimo soggetto, compresi gli eventuali rinnovi, non può comunque essere superiore a quattro anni.

### **Art. 10 – Diritti e doveri dei borsisti**

I borsisti hanno diritto di accedere alle strutture di ricerca cui sono assegnati e di usufruire di tutti i servizi a disposizione dei ricercatori e dei docenti secondo la normativa vigente nella struttura.

I borsisti sono tenuti ad osservare le norme regolamentari e di sicurezza in vigore presso la struttura cui sono assegnati.





UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI TORINO

## Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne

Sede Legale: Via S. Ottavio, 20 – 10124 Torino

Partita Iva: 02099550010 – Codice Fiscale: 80088230018

*Al termine del periodo di fruizione della borsa l'assegnatario è tenuto a redigere una relazione scientifica sull'attività svolta, da presentare, unitamente alla valutazione del Responsabile scientifico, al Direttore del Dipartimento di Filosofia e Scienze dell'educazione con evidenza del raggiungimento dei risultati della ricerca (report su attività svolta, tempi e risultati). Nel caso di sussistenza di più rapporti contemporaneamente con l'Università, nella relazione si deve altresì dare evidenza che la contemporaneità non inficia il raggiungimento dei risultati indicati nella tipologia del contratto sottoscritto in riferimento ai tempi e ai risultati delle prestazioni rese. I risultati delle ricerche cui contribuisce il borsista sono di esclusiva proprietà dell'Università, qualora il borsista intenda pubblicare e/o comunicare i risultati delle ricerche stesse deve preventivamente essere autorizzato dal Direttore del Dipartimento e deve citare l'Università.*

L'inosservanza delle norme del presente bando e del "Regolamento per l'istituzione di borse di studio per la ricerca" dell'Università di Torino nonché dei regolamenti universitari comporterà, sulla base di una delibera del Consiglio di Dipartimento, sentito il Responsabile Scientifico, l'immediata decadenza dal godimento della borsa per la parte residuale e l'esclusione del beneficiario da eventuali rinnovi.

### **Art. 11 – Trattamento dei dati e diritto di accesso**

Ai sensi dell'art. 13 del Regolamento UE n. 679 del 2016 in materia di protezione dei dati personali e in attuazione del Dlgs. 101 del 2018, si informa che i dati conferiti (nome, cognome, titolo di studio, residenza, codice fiscale) saranno trattati, ai sensi del sopra citato regolamento per l'esecuzione di un compito di interesse pubblico o connesso all'esercizio di pubblici poteri ed in particolare per le finalità istituzionali di didattica e di ricerca dall'Università degli Studi di Torino, Titolare del trattamento con sede legale in Via Verdi 8 – 10124 Torino (dati di contatto: indirizzo PEC: [ateneo@pec.unito.it](mailto:ateneo@pec.unito.it)).

Il Responsabile per la protezione dei dati personali (RPD) o Data Protection Officer dell'Università degli Studi di Torino (DPO), è il prof. Sergio Foà contattabile all'indirizzo di posta elettronica: [rpd@unito.it](mailto:rpd@unito.it)

La base giuridica del trattamento sopra descritto è costituita dalla Legge 30 dicembre 2010, n. 240 "Norme in materia di organizzazione delle Università, del personale accademico e reclutamento".

I dati sono trattati, con o senza strumenti elettronici, da soggetti autorizzati del trattamento dei dati sotto la responsabilità del Titolare per le finalità sopra riportate.

I dati potranno essere comunicati ai Responsabili del trattamento esterni che hanno stipulato specifici accordi, convenzioni o protocolli di intese, contratti con il titolare del trattamento.

I dati potranno essere comunicati alle seguenti categorie di destinatari (enti pubblici indicare le tipologie es. Edisu, Miur, enti, banca, Agenzie delle Entrate, Ente tesoriere, Cus, Regione, Città Metropolitana, etc.).

Alcuni dati (es. graduatoria) potranno essere pubblicati *on line* nella sezione: "Amministrazione Trasparente" in quanto necessario per adempiere agli obblighi di legge previsti del D. Lgs. n. 33 del 2013 – Testo unico in materia di trasparenza amministrativa.

L'Ateneo si avvale per il perfezionamento delle procedure concorsuali di eventuali fornitori designati responsabili esterni; dei servizi di Google per il settore Educational per i quali sono state adottate adeguate misure di garanzia (per approfondimenti vedasi la sezione Privacy and Security di Google richiamata nella Sezione privacy del sito di Ateneo); tali servizi implicano il trasferimento dei dati personali in un paese terzo extra-europeo (trattasi delle c.d. soluzioni "in cloud" di Google).

I dati relativi ai candidati potranno essere conservati per finalità di documentazione amministrativa, storica e di ricerca per un periodo illimitato, nel rispetto degli obblighi di archiviazione imposti dalla normativa vigente.

Si informa l'interessato che ha diritto di proporre reclamo all'autorità di controllo e può rivolgersi all'Autorità Garante per la protezione dei dati personali [www.garanteprivacy.it](http://www.garanteprivacy.it)

Gli interessati (soggetti a cui si riferiscono i dati) possono far valere, nei casi previsti, i propri diritti sui dati (diritto di accesso, rettifica, cancellazione, limitazione al trattamento, opposizione al trattamento, come previsto dagli artt. 15-23 del Regolamento UE 2016/679 sopra citato, nei confronti dell'Università degli Studi di Torino inviando una specifica istanza ad oggetto: "diritti privacy" alla Struttura/Direzione competente (UOR: Unità Organizzativa Responsabile).

Il responsabile del trattamento è il Direttore del Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne dell'Università degli Studi di Torino.

Il responsabile del procedimento di accesso è il Direttore del Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne dell'Università degli Studi di Torino.





UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI TORINO

**Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne**

Sede Legale: Via S. Ottavio, 20 – 10124 Torino

Partita Iva: 02099550010 – Codice Fiscale: 80088230018

**Art. 12 – Norma di chiusura**

Per tutto quanto non espressamente previsto dal presente bando di concorso si rinvia alle norme di cui al “Regolamento per l'istituzione di borse di studio di ricerca” dell'Università di Torino nonché ai Regolamenti universitari ed alle leggi vigenti in materia di borse di studio universitarie.

Il Direttore  
(f.to Prof. Matteo Milani)

(Il documento originale con la firma autografa è a disposizione presso gli uffici del Sezione Contratti al Personale e Missioni Polo SUM, in Via Verdi n. 25, 3° Piano)





## UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI TORINO

Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne

Sede Legale: Via S. Ottavio, 20 – 10124 Torino

Partita Iva: 02099550010 – Codice Fiscale: 80088230018

**Allegato 1 (fac simile di domanda ex art. 6 del bando)**

**Al Direttore del Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne**

**Oggetto: Domanda di partecipazione al concorso per l'attribuzione di 1 borsa di studio bandita dal Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne con delibera del Consiglio di Dipartimento del 23/01/2019. BANDO N. 2019/DLL/01/BS**

Il sottoscritto .....

nato a ..... il .....

residente in ..... n....., a .....- (cap) .....

codice fiscale .....

e-mail ..... recapito telefonico .....

Presenta la propria domanda di partecipazione al concorso di cui all'oggetto ed a tal fine, consapevole delle sanzioni penali previste ai sensi dell'art. 76 del D.P.R. 445/00 in caso di dichiarazioni mendaci e falsità negli atti, uso o esibizione di atti falsi o contenenti dati non più rispondenti a verità sotto la propria responsabilità

Dichiara:

- 1) Di essere cittadino .....
- 2) Di aver conseguito la laurea in ..... presso l'Università di ..... con punteggio di .....
- 3) Di aver conseguito il Dottorato di Ricerca in ..... presso l'Università di ..... con valutazione finale di .....
- 4) Di non aver riportato condanne penali  
(ovvero) di aver riportato le seguenti condanne penali .....
- 5) Di non avere in corso procedimenti penali  
(ovvero) di avere in corso i seguenti procedimenti penali .....
- 6) Di possedere tutti i requisiti di ammissione indicati all'art. 2 del suddetto bando;





## UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI TORINO

### Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne

Sede Legale: Via S. Ottavio, 20 – 10124 Torino

Partita Iva: 02099550010 – Codice Fiscale: 80088230018

- 7) di eleggere come domicilio, ai fini del ricevimento delle comunicazioni concorsuali, il seguente indirizzo

\_\_\_\_\_ e si  
impegna a comunicare tempestivamente eventuali variazioni dello stesso;

- 8) Di conoscere la/e seguente/i lingua/e straniera/e.....

- 9) di aver preso visione e di essere a conoscenza:

- della normativa in materia di anticorruzione, di cui alla legge 06/11/2012 n. 190 “Disposizioni per la prevenzione e la repressione della corruzione e dell’illegalità nella pubblica amministrazione” ed in materia di trasparenza, di cui al D.Lgs 14/03/2013 n. 33 “Riordino della disciplina riguardante gli obblighi di pubblicità, trasparenza e diffusione di informazioni da parte delle pubbliche amministrazioni”,  
<http://www.unito.it/ateneo/amministrazione-trasparente>

- del Codice di Comportamento dei dipendenti pubblici emanato con D.P.R. 16/04/2013 n. 62,  
<http://www.unito.it/ateneo/statuto-e-regolamenti/codici-di-comportamento>

- del Codice Etico della comunità universitaria emanato con D.R. N. 3890 del 21/06/2012 disponibili sul portale di Ateneo. <http://www.unito.it/ateneo/statuto-e-regolamenti/codici-di-comportamento>

- del Piano Triennale di Prevenzione della Corruzione 2018-2020

- 10) di essere altresì consapevole che la violazione agli obblighi derivanti dalle suddette norme, e in particolare dal codice di comportamento, può essere causa di risoluzione e di decadenza dal contratto.

- 11) Di essere a conoscenza che la durata complessiva dei rapporti instaurati con l’Ateneo, ai sensi del Regolamento per l’istituzione di borse di studio di ricerca” dell’Università degli Studi di Torino (D.R. 1977 del 5.5.2014), anche per periodi non consecutivi, compresi gli eventuali rinnovi, non è superiore a quattro anni.

Dichiara inoltre:

- di avere maturato la seguente esperienza con i temi relativi al progetto e le seguenti pubblicazioni:

\_\_\_\_\_

- la congruità del curriculum scientifico e professionale con i temi relativi al progetto.

Allega alla presente domanda

- 1) Curriculum Vitae datato e firmato;
- 2) Elenco delle pubblicazioni;
- 3) Copia di un documento di identità in corso di validità
- 4) (altro- specificare)







# UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI TORINO

Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne

Sede Legale: Via S. Ottavio, 20 – 10124 Torino

Partita Iva: 02099550010 – Codice Fiscale: 80088230018

*In caso di assegnazione della borsa, il candidato dipendente di altra pubblica amministrazione è obbligato a produrre nulla osta dell'amministrazione di appartenenza, prima della sottoscrizione della lettera di conferimento.*

**(Solo per i candidati che abbiano conseguito la laurea all'estero e non siano già in possesso della dichiarazione di equipollenza)**

Il sottoscritto richiede che la Commissione giudicatrice si esprima sull'equipollenza del proprio titolo di studio ai soli fini della fruizione della borsa di studio di ricerca.

\_\_\_\_\_, \_\_\_\_\_  
Luogo

data

In fede  
\_\_\_\_\_

